

La ACEB celebra sus 30 años con un homenaje a empresarios de Benalmádena

□ Casi 200 representantes de la vida empresarial de toda la provincia de Málaga acudieron al evento en el que se reconoció la labor de casi una decena de empresarios que llevan más de dos décadas en la localidad

La Asociación de Comerciantes y Empresarios de Benalmádena (ACEB) celebró el pasado 26 de enero sus tres décadas de historia con una cena homenaje a la que acudieron casi 200 representantes empresariales de toda la provincia de Málaga, autoridades políticas e institucionales del Ayuntamiento y la Junta de Andalucía junto a representantes de diversos colectivos empresariales de ámbito regional y provincial.

Además, en el acto se reconoció la labor de ocho empresarios locales: tres que han cumplido 20 años como socios y cinco que han destacado por su trayectoria empresarial creciente. Con este homenaje, la asociación ha querido reconocer la importante función de creación de empleo que muchos de los asociados promueven entre sus responsabilidades sociales.

También se rindió homenaje



Autoridades locales y autonómicas, con la directiva de ACEB. Local and regional authorities accompanied the board of ACEB.

a todos los presidentes que ha tenido la ACEB a lo largo de su historia y a los alcaldes que han trabajado con la ACEB durante este periodo.

Pág. 10 y 11

Página 2

La IV RUTA DE LA TAPA SALUDABLE SE CELEBRARÁ DEL 12 AL 22 DE ABRIL

Page 2

THE 4TH HEALTHY TAPA ROUTE: FROM 12TH – 22ND APRIL

Página 3

LAS TIENDAS TENDRÁN QUE COBRAR POR LAS BOLSAS DE PLÁSTICO

Page 3

THE STORES YOU WILL HAVE TO RECEIVE FOR THE PLASTIC BAG

The ACEB celebrates its 30th anniversary by paying homage to businessmen and women

The Association of Tradesmen and Businessmen in Benalmádena (ACEB) celebrated three decades of history on 26th January with a tribute dinner, which was attended by nearly 200 bu-

siness representatives from the province of Malaga, political and institutional bodies from the Town Hall, together with representatives of different business communities on a regional and provincial level.

Furthermore, in the event, the work of eight local businessmen was acknowledged; three who have been members for 20 years and five that stand out for their growing business history. Pages 10 & 11



“Más que una Residencia, somos una gran familia”

*Avenida de los Argonautas nº 23
(Frente al Hospital Xanit)
Arroyo de la Miel (Benalmádena)*

951 083 978 / 695 840 321

@ www.residenciamanantialdevida.com

Consulta nuestros precios

La IV Ruta de la Tapa Saludable se celebrará del 12 al 22 de abril

La IV edición de la Ruta de la Tapa Saludable, bajo el lema 'Tapeando con la dieta mediterránea' se desarrollará en el municipio entre los próximos días 12 y 22 de abril.

Esta iniciativa, promovida por el Ayuntamiento de Benalmádena, con el respaldo del Sistema Andaluz de Salud y el Patronato Deportivo Municipal, cuenta con la colaboración de la Asociación de Comerciantes y Empresarios de Benalmádena (ACEB) y forma parte del II Plan Local de Salud de Benalmádena que persigue fomentar, ya por cuarto año consecutivo, la alimentación sana y la dieta mediterránea como el patrón a seguir dada la evidencia científica de sus beneficios.

El jurado estará compuesto por profesionales sanitarios que valorarán las tapas, aunque también los ciudadanos que degusten un mínimo de 10 podrán votar a través de una APP o de la página de Facebook de la Ruta de la Tapa Saludable o a través de los pasaportes. Tras este certamen, se concederán tres premios a las tres mejores, un diploma a la tapa más valo-



El pasado año el ganador fue El Mero. Last year's winner was El Mero.

rada por los comensales en la APP y otro a la mejor valoración a través de la página de Facebook. Además, se entregarán diplomas a los participantes. También se sortearán diversos premios entre las personas que presenten el pasaporte de esta ruta de la tapa debidamente sellado y cumplimentado.

Los establecimientos interesados en participar en esta Ruta de

la Tapa Saludable tienen hasta el próximo 22 de marzo para llenar su hoja de inscripción, en la que deberán figurar los ingredientes de la tapa. Además, deberán aportar una fotografía de la tapa, los ingredientes y el logotipo del restaurante. Toda la documentación deberá remitirse a la ACEB por vía ordinaria o mediante correo electrónico a la dirección: info@portalaceb.es.

The 4th Healthy Tapa Route was celebrated from 12th – 22nd April

The 4th edition of the Healthy Tapa Route, under the slogan "Having tapas in the Mediterranean diet" will be carried out in the town between 12th and 22nd April.

This initiative, put forward by the Town Hall of Benalmádena, with the backing of the Andalusian Health System and the Municipal Sports Association, has the collaboration of the Association of Tradesmen and Businessmen in Benalmádena (ACEB) and forms part of the II Local Health Plan of Benalmádena that aims to promote, for the fourth consecutive year, healthy eating and the Mediterranean diet as the standard to follow, giving scientific evidence for its benefits.

The jury is made up of health professionals that will evaluate the tapas, although also those citizens that taste a minimum of 10 will be able to vote with an

APP or on the Facebook page of the Healthy Tapa Route or with their passports. After the contest, the top three will be given prizes, a diploma to the most voted tapa by the diners via the APP and another for the best rating through the Facebook page. Furthermore, diplomas will be handed out to the participants. In addition, different prizes will be raffled between the people who present their officially stamped tapa-route passport.

Those establishments interested in participating in the Healthy Tapa Route have until 22nd March to fill in the application form, in which they should mention the tapa's ingredients. Furthermore, they should add a photograph of the tapa, the ingredients and the logo of the restaurant. All documents should be sent to the ACEB by ordinary post or by e-mail to the following address: info@portalaceb.es.

i-charge

-carga baterías teléfonos móviles y tablets

Recarga gratuita de móviles y tablets...

Más información:

Teléfono: 611 450 750

Mail: info@i-charge.es

www.i-charge.es

Camino de las Cañadas 1º D Oficina 13

29651 Mijas Costa

→ Ofrezca a sus clientes recarga gratuita de baterías de móviles y tablets

→ Recarga en compartimentos de seguridad con PIN personalizado

→ Obtenga ingresos extra por publicidad. Ideal para negocios de hostelería y ocio

→ Mantenimiento y actualización incluido. Realizado por técnicos especialistas



ACTUALIDAD / NEWS

Los comercios tendrán que cobrar las bolsas de plástico a partir de este año

Todos los comercios y establecimientos españoles estarán obligados a cobrar las bolsas de plástico de cualquier tipo y tamaño, incluidas las que se dispensan en farmacias. Aunque el Gobierno estatal dio en principio un margen de adaptación hasta el 1 de marzo de 2018, la aplicación de esta norma se ha retrasado porque aún no se ha aprobado el decreto que la regulará. De esta forma, el Ministerio de Agricultura y Medio Ambiente informa que la previsión es que la entrada en vigor del cobro obligatorio de las bolsas de plástico será "a mediados de 2018".

Esta norma afecta también a las bolsas de venta online y a las entregas a domicilio. Solo serán gratuitas las muy ligeras para transportar alimentos vendidos a granel (las bolsas de plástico de menos de 15 micras de espesor, que son necesarias por razones de higiene, o que se suministran como envase primario para comidas).

Una vez entre en vigor esta norma, los establecimientos que sigan entregando bolsas de plástico gratis podrán ser sancionados. Además, estarán obligados a exponer los precios de cada bolsa.

Para fijar el precio, los comerciantes podrán tomar como referencia esta tabla orientativa: las de espesor inferior a 15 micras destinadas a usos diferentes de alimentos vendidos a granel, 5 céntimos de euro por unidad; las de espesor variable de 15 a 29 micras, 10 céntimos unidad, y las de espesor igual o superior a las 30 micras, 15 céntimos de euro por unidad.



Shops will have to charge for plastic bags from this year 2018

All Spanish businesses and establishments will be required to charge their clients for plastic bags of any type and size, including those given in chemists. Although the state Government originally gave an adaptation period until 1st March, 2018, the enforcement of this rule has been postponed because the decree has

not yet been approved.

The Ministry of Agriculture and Environment reports that the obligation to charge for plastic bags will take effect "around the middle of 2018".

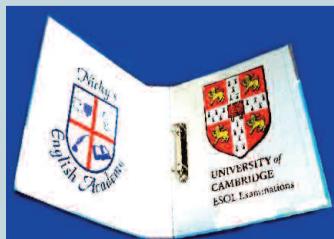
This rule will affect both on-line sales as well as house deliveries. Only those that are very light will be free, such as those used to transport loose food (plastic bags less than 15 microns thick) which are necessary for hygienic reasons, or those supplied as primary packaging for food.

Once this law is enforced, the establishments that continue to give away free plastic bags could be fined according to the General Law for the Defense of Consumers and Users. Furthermore, they will be required to publically display the prices of each bag.

To set a price, traders can use this table as a guide: those less than 15 microns thick used for food sold loosely, 5 cents of a euro each; those between 15 and 29 microns thick, 10 cents each; and those of 30 microns thick or more, 15 cents each.



Centro colaborador en la traducción de ACEB Informa



También ofrecemos:

PHONICS: Cursos especiales para profesores de inglés

BUSINESS ENGLISH: Cursos adaptados a las necesidades del alumno/empresa

Tlf.: 951 391 798

Preparación para exámenes:

- YLE: (Starters, Movers, Flyers)**
- KET (A2): Key English Test**
- PET (B1): Preliminary English Test**
- FCE (B2): First Certificate**
- CAE (C1): Advanced**
- CPE (C2): Proficiency**

IELTS: International English Language Testing System

TOEFL: Test of English as a Foreign Language



ESTAMOS EN ESTA NUEVA DIRECCIÓN:
Pasaje Málaga, 2. Arroyo de la Miel

CONVENIOS Y COLABORACIONES / AGREEMENTS

ACEB firma un convenio con la Sociedad Metales de Inversión

La ACEB ha firmado un convenio con la Asociación Española de Metales de Preciosos de Inversión (SEMPI) gracias al que todos los asociados al colectivo pueden tener un servicio personalizado y de atención preferente en caso de que quieran mejorar sus conocimientos en atención

financiera para sus negocios, además de ofrecer una suscripción gratuita al diario especializado 'Oro Información'. Por otra parte, a lo largo de un año, SEMPI se compromete a organizar ponencias en materia de inversión a través de la compra de metales preciosos. Más info: 609 80 20 90.



ACEB signs an agreement with the Spanish Association of Precious Metals

The ACEB has signed an agreement with the Spanish Association of Precious Metals for Investment (SEMPI) thanks to which all members of the group can have a personalized service and preferential treatment if they wish to improve their knowledge of financial services for their busi-

sinesses, as well as offering a free subscription to the specialized journal "Oro Información" (Information Gold). On the other hand, for one year, SEMPI has committed to organising lectures on investment through the buying of precious metals. For more information: 609 80 20 90.



I Charge, servicio de recarga de móviles

ACEB ha firmado un convenio con la empresa I Charge, una de las únicas distribuidoras españolas de unos novedosos sistemas de recarga de móviles y 'tablets' para que los asociados cuenten con servicio con un 10% de descuento en la cuota del alquiler de cada aparato, que disponen de hasta seis compartimentos de carga. Más información, contactar con Michael: 611 450 750.

I Charge, a service for recharging smartphones

The ACEB has signed an agreement with the company, I Charge, one of the only Spanish distributors of some novel systems for recharging mobile phones and tablets so that their members can have a service with a 10% discount on the hiring fee for each device, which provide up to six charging compartments. For further information, contact Michael: 611 450 750.



SmartDental

TU CLÍNICA DE CONFIANZA

Especialistas en:

- **Implantes**
- **Periodoncia**
- **Ortodoncia**
- **Estética Dental**

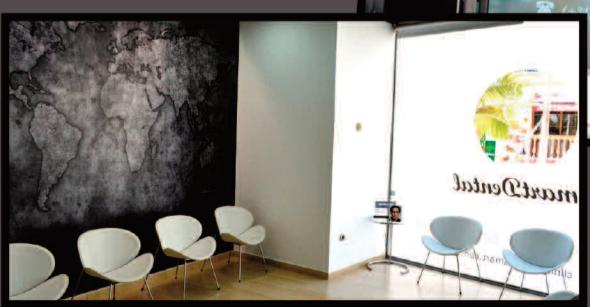
Nos encuentras en:

**Avda Blas Infante 17,
Arroyo de la Miel**

Cita previa:
952 961 198
635 618 242

Web:
www.clinicasmartdental.com





PINTURAS INDUSTRIALES

CASTRO

679 975 873
616 550 924





TRABAJOS VERTICALES

Especializados en todo tipo de TRABAJOS VERTICALES

NUESTROS SERVICIOS

Pintura, reparaciones y mantenimiento
Edificios residenciales e industriales



¡Y que tus paredes luzcan como merecen!

OFICINA:
C/ Monovar nº15 Arroyo de la Miel

Pide presupuesto sin compromiso

CONVENIOS Y COLABORACIONES / AGREEMENTS**ACEB acuerda con Novaschool un año de matrícula gratis**

La ACEB ha firmado un convenio con la empresa Escuela de Alto Rendimiento Nocaschoool S.L., que permitirá a los socios del colectivo acceder gratis a la matrícula del primer año de los alumnos inscritos en el segundo ciclo de Infantil o en cualquiera de las fases de Primaria. Además, podrán acceder a un descuento del 50% en los dos primeros meses en alguna de las actividades extracurriculares que se imparten en el colegio, como deportes o danza. Para más información y consultas, llamar al 951 77 09 01.

**Enrollment fee free for one year with Novaschooll**

The ACEB has signed an agreement with the company, Escuela de Alto Rendimiento Novaschool S.L. (High Performance School Novaschool, S.L.), which will allow for members to enroll, free of charge, those students registered in the second cycle of Pre-school or any level of Primary education. Furthermore, they can apply for a 50% discount in the first two months in some of the extracurricular activities offered by the school, such as sports or dance. For further information call 951 77 09 01.

**Curso de camarera de pisos Bancosol**

Las instalaciones de la ACEB han acogido durante varias semanas un curso de formación de camarera de pisos, impartido por Bancosol. Con esta actividad, el colectivo de empresarios refuerza la labor social encaminada a la mejora de la empleabilidad en el municipio y sus alrededores. Y es que, gracias a estos talleres, se facilita la inserción laboral de las féminas, colectivo habitualmente más castigado por el desempleo.

Course for Chambermaids in Bancosol

A training course for chambermaids, conducted by Bancosol, was held during several weeks in the facilities of the ACEB. With this activity, the group of businessmen/women strengthen the social work geared toward the improvement of employability in the town and its surroundings. It is thanks to these workshops that job placements for women are made easier although this sector is usually the most affected by unemployment.

CACMijas

Centro de Arte Contemporáneo de Mijas

MUSEUM

**SEGUNDA COLECCIÓN DE CERÁMICAS DE PICASSO
MÁS IMPORTANTE DEL MUNDO**

SALA 1
EXPOSICIÓN PERMANENTE PICASSO



SALA 3
EXPOSICIÓN PERMANENTE DALÍ

FM
FUNDACIÓN
REMEDIOS MEDINA™



Calle Málaga, 28. 29650 Mijas Pueblo, Málaga, Spain- tfno. +34 952 590 442
www.cacmijas.info - info@cacmijas.info - reservas@cacmijas.info

ACEB entrega los premios del concurso de Navidad y 'Gana un Escaparate'

La ACEB organizó, con motivo de las fiestas navideñas, una intensa programación de actividades para fomentar el comercio local. Las más destacadas fueron un sorteo de un lote de productos valorado en más de 2.000 euros entre los clientes de establecimientos asociados denominado 'Gana un Escaparate' y un concurso de decoración de interiores y escaparates, cuyos premios se han entregado recientemente.

La ganadora del lote de productos fue Lucía Camero. El sorteo se realizó ante Notario. En cuanto a los negocios premiados por la originalidad de su decoración durante las pascuas, el resultado fue el siguiente: en la modalidad de escaparates fueron 'Velvet', 'Banyan24 Decoración Floral' en segundo lugar y 'Granería El Corralón' en tercer puesto. Los premios fueron de 250, 150 y 100 euros, respectivamente. En la modalidad establecimientos los premiados fueron por este orden: '100 Montaditos-Cervecería Sureña', 'Escuela de Danza Mari Luz Márquez' y 'La Taberna de Sinfo'. Ganaron la misma cuantía económica.

La directiva de ACEB valoró especialmente la calidad de la decoración, además de la alta participación de negocios y clientes.



Miembros de la directiva en la entrega de premios. Board members at the awards ceremony.



The ACEB awards the prizes for the Christmas Competition, "Win a Window Display"

The ACEB organised, within the Christmas celebrations, an intense programme of activities to promote local business. The most notable being a raffle for a set of products worth more than 200 euros for the clients of the member companies called "Win a Window Display" and a Competition for the decoration of shop windows and establishments, whose prizes were recently awarded.

The winner of the raffle was Lucía Camero. The raffle was carried out before a notary. As far as the prize-winning busi-

nesses, who were judged on originality of Christmas decoration, is concerned, the results were as follows. In the category of shop windows, in first place, "Velvet", "Banyan24 Decoración Floral" in second place and "Granería El Corralón" in third place. The prizes were 250€, 150€ and 100€ respectively. In the category of establishments the prize-winners were in the following order. "100 Montaditos-Cervecería Sureña", Escuela de Danza Mari Luz Márquez" and "La Taberna de Sinfo". They won the same amount of money.





BENALMÁDENA

contigo más limpia

-  HORARIO CONTENEDOR
De 20 a 23 h.
-  USA LAS PAPELERAS
-  RECOGE SUS EXCREMENTOS
-  BOLSAS BIEN CERRADAS
-  RECOGIDA MUEBLES
A partir 20 h. / DÍA SEGÚN ZONA
LLAMA AL 900 10 16 50

PODAS NO SERÁN RECOGIDAS SEGÚN LA ORDENANZA MUNICIPAL REGULADORA DE RESIDUOS URBANOS Y LIMPIEZA PÚBLICA B.O.P. N.º 41 DE 3 DE MARZO DE 2003 EN SUS ARTÍCULOS 63, 89 Y 90.

INFRACCIONES SANCIONADAS CON HASTA 3.005€ DE MULTA



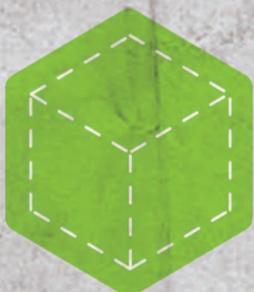


recolte®

Working on a better tomorrow.



DISEÑO - IMPRENTA - ROTULACIÓN - SERIGRAFÍA



PRINTshop
digital

C/ Skal, 13 (Torremolinos) - printshopdigital.es - 952 38 75 53



La ACEB estrecha lazos con los miembros de BNI Málaga

La directiva de la ACEB ha estado presente en la 'IV Gala GiversGain Happy Business' que ha organizado BNI Málaga, un colectivo que reúne a 470 empresas y cuyos negocios han superado los 80 millones de euros de facturación en los 16 grupos repartidos

por la provincia, entre ellos en la propia Benalmádena.

La cita tuvo lugar el 5 de febrero y desde la ACEB se aprovechó el 'networking' para estrechar lazos con responsables de otros colectivos como la ACET, AJE y varios ejecutivos de BNI.



The ACEB closes ties with the members of BNI Málaga

The board of the ACEB was present in the "4thGivers Gain Happy Business Gala" which was organized by BNI Málaga, a group that brings together 470 companies and whose businesses' total invoices have exceeded 80 million euros among the 16 groups distributed

throughout the province, including in Benalmádena.

The event took place on 5th February and, from the ACEB, advantage was taken of the "networking" to reach out to other groups such as ACET, AJE and various executives of the BNI.



La ACEB, presente en FITUR 2018

La ACEB estuvo presente en la feria turística más importante de España, FITUR. En esta cita a la que acuden los empresarios de la principal industria de nuestra tierra, la directiva se citó con representantes públicos y privados de todo el país para promocionar la actividad que realiza la asociación.

The ACEB, present in FITUR 2018

The ACEB was present in Spain's most important tourist Trade fair, FITUR. In this event, which is attended by the businessmen and women of the main industry of our land, the board met with public and private representatives from all over the country to promote the activity carried out by the association.

YO SOY TU INMOBILIARIA DE CONFIANZA
PROFESIONALIDAD Y DEVOCIÓN
POR NUESTRO TRABAJO

NOS ENCUENTRAS EN:
www.sginmo.com
654 139 979

Agentes especializados

Sí
SERVICIOS INMOBILIARIOS
COSTA DEL SOL

estanco blas infante

Avenida Blas Infante, 12 - Arroyo de la Miel - Tlf 952 441 822

Pipas
Narguilas
E-cigars
Recargas
Bebidas
Cortapuros
Regalos
Tarjetas de felicitación

PREMIO MUJER EMPRESARIA DE BENALMÁDENA

Centro de Estudios Anabel & Mónica: más de 20 años de experiencia

El Centro de Estudios Anabel & Mónica, en la calle Las Flores de Arroyo de la Miel, lleva más de 20 años impartiendo clases de apoyo y preparación en todas las etapas educativas: Primaria, Secundaria, Bachillerato, pruebas libres de graduado para mayores de 18 años, de acceso a grado medio y superior, Bachillerato para mayores de 20, acceso a la Universidad para mayores de 25 y 45, estudios universitarios e intensivos de preparación para selectividad.

Por sus aulas han pasado en estos años gran cantidad de niños y jóvenes de nuestro municipio que, gracias a la labor profesional del equipo docente del Centro de Estudios Anabel & Mónica, han mejorado su rendimiento escolar y han superado con éxito las pruebas a las que se han presentado.

Para seguir ayudando a todas el que quiere ampliar su formación, el Centro de Estudios Anabel y Mónica pone en marcha en marzo, cursos intensivos de preparación para adultos que quieran presentarse a las pruebas libres. Las fechas de los próximos exámenes son:

- Pruebas libres de graduado ESO para mayores de 18 años. 14 de abril y 23 de junio.
- Bachillerato para mayores de 20 años. 7 y 14 de abril.
- Acceso a la Universidad mayores de 25 años. 27 y 28 de abril.
- Acceso a grado medio y grado superior. Suelen ser la primera semana de junio y la primera semana de septiembre (fechas aún por determinar).
- Del 30 de mayo al 12 de junio. Curso intensivo de preparación a la Universidad.

Las plazas son limitadas. Llama al 952 96 42 31 y reserva.

Anabel & Monica Study Centre: more than 20 years of experience

The Anabel and Monica Study Centre, in the Las Flores street in Arroyo de la Miel, has been teaching support classes and preparation for all the educational levels: Primary, Secondary, Bachillerato, tests of higher education for over 18's, University Access exams for over 25's and over 45's, University studies and intensive courses for preparing the selectivity exam (for access into the University) for over 20 years.

Many children and young people from our town have passed through their classrooms over the years and, thanks to the professionalism of the teaching body of the Anabel and Monica study Centre, they have improved their school performance and successfully passed their exams.

To continue helping all those who wish to broaden their education, in March, the Anabel and Monica Study Centre will start intensive courses for adults who wish to take the following exams:

- Test for graduate in Secondary Education for over 18's. 14TH April and 23rd June.
- Bachillerato (British equivalent A-levels) for over 20's. 7th and 14th April.
- University Access exam for over 25's. 27th and 28th April.
- Access to middle grade and upper grade of professional training. Usually the first week of June and the first week September (dates not confirmed yet).
- 30th May - 12th June. Intensive course for University preparation. Limited places. Call 952 96 42 31.



El Centro de Estudios Anabel & Mónica está en la calle Las Flores. The Anabel and Monica Study Centre is in the Calle Las Flores.



¿ESTÁS PENSANDO EN PONER EN MARCHA TU PROPIO NEGOCIO?











TRASPASO DE ACADEMIA

TOTALMENTE NUEVA Y EQUIPADA CON GRAN CANTIDAD DE MATERIAL EDUCATIVO Y NUEVAS TECNOLOGÍAS (PIZZARA DIGITAL, MESA DIGITAL, IPAD, ORDENADORES, ROBOT DE PROGRAMACIÓN, MESA DE LUZ...)

LLAMA E INFÓRMATE
635 40 35 52

CENTRO DE ESTUDIOS ANABEL Y MÓNICA
ceanabelmonica@gmail.com 952 96 42 31

CALLE LAS FLORES 24 - ARROYO DE LA MIEL

CLASES DE APOYO ADULTOS

- GRADUADO ESO PARA MAYORES DE 18 AÑOS
- ACCESO A MÓDULOS FORMATIVOS MEDIO Y SUPERIOR
- PREPARACIÓN SELECTIVIDAD
- ACCESO A LA UNIVERSIDAD MAYORES DE 25 Y 45 AÑOS POR LA U.M.A. Y LA U.N.E.D.
- ASIGNATURAS NIVEL UNIVERSITARIO

CLASES DE APOYO NIÑOS

- ED. INFANTIL
- ED. PRIMARIA
- ED. SECUNDARIA
- BACHILLERATO

GRUPOS REDUCIDOS (MAX. 5 PERSONAS)

PRECIOS ECONÓMICOS

TODAS LAS ASIGNATURAS

PERSONAL ESPECIALIZADO

TELÉFONOS 952 96 42 31 - 662 099 482
ceanabelmonica@gmail.com

La ACEB celebra su XXX aniversario con una Cena de Gala

ACEB Benalmádena ha cumplido 30 años y lo celebró con una Cena de Gala que tuvo lugar el pasado 26 de enero en el Hotel Ibersol Alay. Al acto asistió el presidente de la Confederación de Empresarios de Andalucía (CEA), Javier González de Lara; la vicepresidenta de la Confederación de Empresarios de Málaga (CEM), Natalia Sánchez Romero; el presidente de la Cámara de Comercio de Málaga, Jerónimo Pérez Casero; el presidente de la Asociación de Jóvenes Em-

presarios de Málaga (AJE) Enrique de Hoyos, y el presidente de la Asociación de Empresarios Hoteleros de la Costa del Sol, Luis Callejón. También acudió el Consejero de Empleo de la Junta de Andalucía, Javier Carnero, y el alcalde de Benalmádena, Víctor Navas.

Durante la cita se homenajeó a todos los expresidentes de la ACEB, los exalcaldes de Benalmádena así como a tres empresas que llevan asociadas más de 20 años, y cinco que han destacado por su labor empresarial.



ACEB celebrate their 30th anniversary with a gala dinner

ACEB Benalmádena is 30 years old and it celebrated with a gala dinner which took place on 26th January in the Hotel Ibersol Alay.

Present in the event were: the president of the Confederation of Andalusian Businessmen

(CEA), Javier González de Lara; the vice-president of the Confederation of Businessmen/women in Malaga, Natalia Sánchez Romero; the president of the Camera of Commerce of Malaga, Jerónimo Pérez Casero; and the president of the Association of



Miembros de la actual Junta Directiva de ACEB. Members of the present Managing Board of the ACEB.



Ex alcaldes y ex presidentes de ACEB fueron homenajeados. Past Mayors and Ex-presidents of the ACEB were honoured.

Young businessmen/women in Malaga (AJE), Enrique de Hoyos. The councilor of Employment of the Andalusian Council, Javier Carnero, and the

Mayor of Benalmádena, Víctor Navas, also attended.

During the event, tribute was paid to all the ex-presidents of the ACEB, the past Mayors of

Benalmádena, as well as three companies that have been members for over 20 years and five more that stand out for their entrepreneurial activity.

Del Prado
P.S.

Llámanos
Solicita presupuesto
Sin compromiso

952 00 47 06
664 272 646
info@psdelprado.com
www.PSDelPrado.com
www.SocorristasDelPrado.es

Tu Empresa de Servicios en Málaga

Mantenimiento

Limpieza

Jardinería

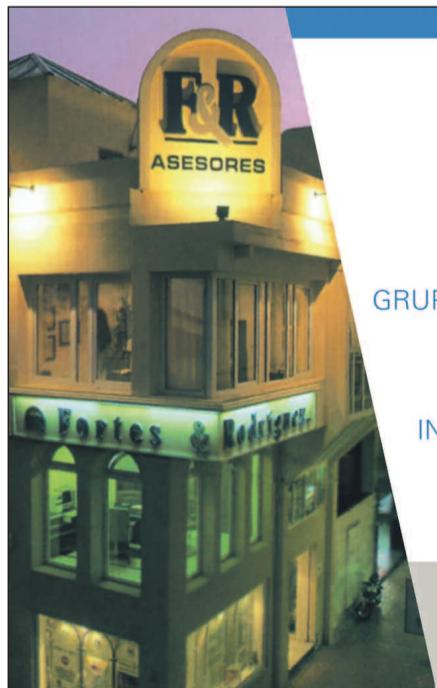
Piscinas

Servicio de socorrismo

ACTUALIDAD / NEWS



Varios momentos de la entrega de placas. Various moments during the plaque awards.



DESDE 1.985, EN GRUPO FORTES & RODRÍGUEZ DAMOS COBERTURA A TODO TIPO DE EMPRESAS Y A PARTICULARS A TRAVÉS DE UN SERVICIO INTEGRAL EN TODOS LOS CAMPOS:
JURÍDICO, FISCAL, TRIBUTARIO, CIVIL, LABORAL, MERCANTIL, CONTABLE.

GRUPO FORTES & RODRÍGUEZ LE ASESORARÁ PARA QUE SU EMPRESA ALCANCE SUS OBJETIVOS CON TOTAL GARANTÍA Y SEGURIDAD.

PARA ELLO NOS HEMOS DOTADO DE MODERNOS SISTEMAS INFORMÁTICOS ADAPTADOS A LOS MÁS SOFISTICADOS SISTEMAS DE SEGURIDAD PRESERVANDO LA CONFIDENCIALIDAD DE LA INFORMACIÓN QUE NOS ES FACILITADA.



El Centro Comercial Abierto de Benalmádena, modelo para un vídeo promocional andaluz

Realizado por la Consejería de Empleo, Empresa y Comercio, realza las ventajas de estos entornos comerciales

Benalmádena ha sido la ciudad de toda Andalucía que más recientemente ha conseguido el reconocimiento oficial como Centro Comercial Abierto de Andalucía. Este distintivo permite poner en marcha numerosas actuaciones que favorecerán el crecimiento comercial del municipio. De entre los 40 Centros Comerciales Abiertos existentes a lo largo y ancho de Andalucía, la Junta de Andalucía, a través de la Consejería de Empleo, Empresa y Comercio, ha elegido el de nuestra localidad como ejemplo para elaborar un vídeo que promociona las ventajas de este modelo de gestión y punto de encuentro de empresas tradicionales.

El video ya está disponible en este enlace: <https://www.facebook.com/consejeriaempleoempresaycomercio/videos/718680724995879/>. La presidenta de la Asociación Centro Comercial Abierto de Benalmádena (ACCAB), Rosa María González Rubia, explica en el desarrollo del video qué es un Centro Comercial Abierto: un entorno de calles debidamente delimitado que reúne una alta concentración de pequeños establecimientos y negocios familiares. Es además un modelo de asocia-

ción empresarial que busca defender el comercio tradicional ‘de mercado’ y promover su principal baza, la cercanía y familiaridad con el cliente, contra la competencia de los grandes centros comerciales más impersonales.

También se dan a conocer qué ventajas tienen clientes y empresarios si compran en el Centro Comercial Abierto: los primeros reciben atención cercana y personalizada; servicios adaptados a las necesidades reales de los residentes de la zona y su entorno más cercano. Para los segundos, uno de los aspectos más ventajosos de ser miembro de ACCAB es que el colectivo promueve la organización de actividades empresariales que promocionan las compras y el consumo durante todo el año.

El video hace especial hincapié en uno de los retos que tiene el empresario para poder competir con grandes superficies: la digitalización del negocio. Apostar por las nuevas tecnologías para modernizar el tejido empresarial es uno de los objetivos que se ha marcado ACCAB y que, a título individual, ya están implementando empresas con excelentes resultados, como explíca uno de los comercios en la grabación.



Calle Sol, dentro del Centro Comercial Abierto. Calle Sol (street), in the Open Commercial Centre.

The Open Commercial Centre, the model for an Andalusian promotional video

Benalmádena is the town that has most recently been recognised as an Open Commercial Centre of Andalusia. This attribute allows for a number of proceedings to be initiated that encourage the commercial growth of the town. Out of the 40 existing Open Commercial Centres across the length and breadth of Andalusia, the Andalusian Council, through the Ministry of Employment, Business and Commerce, chose our town as an example to produce a video that promotes the advantages of this model of administration and a meeting point of traditional companies.

The video is available on the following link: <https://www.facebook.com/consejeriaempleoempresaycomercio/videos/718680724995879/>. The president of the Open Commercial Centre of Be-

nalmádena Association (ACCAB), Rosa María González Rubia, explains in the video what an Open Commercial Centre is: an area of defined streets that contains a high concentration of small establishments and family businesses. It is also a model of business association that looks to defend the traditional “market” trade and to promote its main quality, a knowledge of and closeness with the client, in contrast to the competition from big, more impersonal, commercial centres.

The video puts a special emphasis on one of the challenges the businessman/woman has when competing against department stores; the digitalization of the business. To wager on new technologies in order to modernize the business fabric is one of the objectives set out by the ACCAB.

Asesoría gratuita y ayudas a la contratación a través del SAE

El Servicio Andaluz de Empleo (SAE) tiene en marcha un servicio de asesoría de autónomos y pymes gratuito que ayuda a los negocios a mejorar el día a día de su empresa, son los ‘Agentes de Empresa’. Las gestiones más habituales que realizan son: dar información sobre las ayudas a la contratación, búsqueda de

profesionales para la empresa que quiere ampliar su plantilla (eligen al más adecuado) e información sobre el uso de la red de contratación telemática Gescontrat@. Para mayor información, los interesados pueden contactar a través del 600 1686 91 ó el email: agentedeempresa.malaga.sae@juntadeandalucia.es.

Free consultancy and help with contracts through the SAE

The Andalusian Employment Service (SAE) has set up a free consultancy service for the self-employed and small business owners that helps the businesses to improve their day-to-day, they are ‘Company Agents’. The most common dealings that they carry out are: supplying information about contracts, finding professionals for

companies that wish to increase their staff (they choose the most appropriate) and information about the use of the telematic employment web, Gescontrat@. For further information, those interested can get in touch on 600 1686 91 or by e-mail: agentedeempresa.malaga.sae@juntadeandalucia.es.

LA DIETA DEL CHEF

RECUPERA TU PESO IDEAL TRAS LAS NAVIDADES

COME SANO, VARIADO Y MEDITERRÁNEO CON NOSOTROS

PRECIOS ESPECIALES
PRIMEROS O SEGUNDOS
PEDIDOS HASTA 20 PLATOS

3,75€

PRECIOS ESPECIALES
PRIMEROS O SEGUNDOS
PEDIDOS ≥ 20 PLATOS

3,25€

3,75€

3,25€

ENVIAMOS A PUNTOS DE RECOGIDA EN TODA LA COSTA

DISPONEMOS DE REGISTRO SANITARIO
RGS: 26.0008500/MA

625 396 285 / 951 774 150

administracion@ladietadelchef.es

Molino de Viento 6, 29640
Fuengirola, Málaga

www.ladietadelchef.es

GUÍA DE SERVICIOS Y RESTAURACIÓN / SERVICES GUIDE

PRODUCTOS Y SERVICIOS, TODO A TU ALCANCE

¡ÚNETE A NOSOTROS!
Estamos para ayudarte

Descuentos en más de 60 suministradoras (Bancos, aseguradoras, gasolineras)

Alquiler salas cualquier día de la semana con descuentos

Cursos formativos gratis todo el año

Promoción exclusiva de tu empresa

Información y acceso a subvenciones



benalmádena
centro comercial abierto

MÁS INFORMACIÓN

Edificio ACEB, C/Parra S/N Arroyo de la Miel
Tras Centro de Salud

09.30 A 14.00 de Lunes a Viernes

952 440 405

comercial@portalaceb.es

Info@portalaceb.es

G
U
I
N
G
L
A



ASESORART S.L.

ASESORÍA FISCAL, CONTABLE Y LABORAL

Raúl Recio Cañete

Economista y Administrador de Fincas

TU ASESOR DE CONFIANZA

PRECIOS ADAPTADOS A CADA NEGOCIO

OFERTAS ESPECIALES PARA EMPRENDEDORES

SERVICIO DE RECOGIDA DE DOCUMENTACIÓN A DOMICILIO

C/Parra s/n Edificio ACEB Oficina 8

29631 Arroyo de la Miel Benalmádena

Telf: 952 618 709

Móvil: 651 834 965

E-mail: raul@asesorart.com



MENÚ DIARIO
DESAYUNOS - TAPAS
PESCADOS
CARNES A LA BRASA

C/ Andalucía - Arroyo de la Miel
Tel. 620 740 365
C/ Feria de Jerez - Fuengirola

BIOPLUS MALAGA
ECOTIENDA

633 399 008
633 905 745

PRODUCTOS ECOLOGICOS



C/ Madrid, 2 - Local 1
Urb. Torremar 29639
Benalmádena (Málaga)
Entre Reserva del Higuerón y Capellania
bioplusmalaga@gmail.com

**SOLO
TEMAZOS**



97.1 Málaga

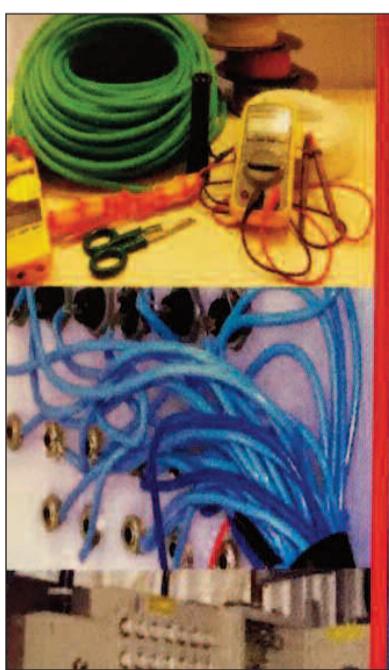


TU ESTUDIO DE TATUAJE, PIERCING Y MICROPIGMENTACIÓN EN:
ARROYO DE LA MIEL

ADEMÁS CONTAMOS CON SERVICIO DE
ELIMINACIÓN DE TATUAJES.

MÁXIMA HIGIENE Y PROFESIONALIDAD ¡VISÍTANOS!

Avd. de la Estación N°5 Local4 TLF:951769345



MAN 2000, S.L.

- Instalaciones Eléctricas
- Boletines Eléctricos
- Proyectos y Certificados Eléctricos
- Estudios de Ahorro Energético
- Porteros Electrónicos
- Venta de Material Eléctrico

C/ Sagitario, Conjunto Gamonal.
Edificio 2, local 3. Arroyo de la Miel

952 44 01 11 - 647 570 031

info@man2000.es
www.man2000.es

LA GUÍA

PRODUCTOS Y SERVICIOS, TODO A TU ALCANCE

**Comunicación y
Fotografías**
Mari Carmen Jaime
685 552 309
jaime.maricarmen@gmail.com



Terapia con Realidad Virtual

¿Sufres de...?
Insomnio
Ansiedad o Estrés
Depresión.
Problemas de alimentación.
Falta de atención o dispersión...

Pide Cita
30% de descuento

¿A QUÉ ESPERAS PARA MEJORAR TU VIDA?

Telf: 651 043 319 www.psicosync.com
Málaga y Fuengirola.

**CENTRO AUDITIVO
FUTURA
HEARING CENTRE**

CONSULTA Y EXAMEN
DE OIDO GRATUITO
REPARACIÓN DE AUDÍFONOS
LABORATORIO PROPIO



FREE CONSULTATION AND
HEARING TEST
REPAIR AND PRESCRIPTION
OF HEARING INSTRUMENTS

C/Las Flores, 3. Arroyo de la Miel. Tel. 952 57 40 75
Avda. Condes de San Isidro, 1 (Frente Banco Popular) Fuengirola. Tel. 952 47 27 83
Avda. Ramón y Cajal (Galerías San Cristóbal, local 16) Marbella. Tel. 952 85 99 25

BENALELECTRIC

ELÉCTRICOTELECO
EFECTICOLETECO

Servicios

Venta material eléctrico
Telecomunicaciones
Informática
Copia de llaves
Creación de mandos
Ferretería

Estamos en:

Av. Inmaculada Concepción nº3
Teléfono: 952 56 69 09

¡VISITA NUESTRA WEB!
www.electricoteleco.com

c2interioristas
LICENCIAS - PROYECTOS - REFORMAS
660 393 336 / 951 701 800

www.c2interioristas.com

Joyería Joaquín

C/ BLAS INFANTE, 8
EDIF. COSTA RICA
TLF. 952 443 791
ARROYO DE LA MIEL

300 MONTADITOS

CERVECERÍA LA SUREÑA

952 57 65 44
AVDA. BLAS INFANTE, 6
ARROYO DE LA MIEL

ALROS investments

Avda. Juan Luis Peralta, 22
29639 Benalmádena
Tel.: 952 56 87 03

info@alros.eu
www.alros.eu

Pappy's
Paseo Marítimo, Playa Santa Ana. Aptos. Carola, local.
BENALMÁDENA

dakota
moda y complementos

dakota
moda y complementos

C/ Blas Infante
Arroyo de la Miel

**PORQUE EN TU COCHE
LLEVAS LO QUE MÁS QUIERES**
CUIDA EL MOTOR DE TU VIDA

EuroTaller
Cuestión de Confianza!

Tel. Recepción:
952491081

Tel. Chapa:
620653267

TALLERES GENERAUTO
MECÁNICA · ELECTRICIDAD · CHAPA Y PINTURA
C/ RÍO FAHALA N° 4 (POLIGONO INDUSTRIAL LA ROSA)
29120 ALHAURÍN EL GRANDE (MÁLAGA)

Email: talleresgenerauto@yahoo.es
www.eurotaller.com
Síguenos! 633680039

GUÍA DE SERVICIOS Y RESTAURACIÓN / SERVICES GUIDE

PRODUCTOS Y SERVICIOS, TODO A TU ALCANCE

euro service
inmobiliaria | real estate
www.euroservicerealestate.com

Servicios inmobiliarios
Real Estate services
Avda. de la Estación Edif. Diorama D Local 1 - 29631 Arroyo de la Miel Benalmádena
telf. 952 562 447

Arroyo - Miel Óptica

GAFAS DE SOL Y GRADUADAS DE PRIMERAS MARCAS
TAMBIÉN CUIDAMOS DE TU SALUD AUDITIVA

Encuéntranos en Calle Nacimiento nº 3 Arroyo de la Miel (Benalmádena)

Teléfono: 951 430 978



LA TAPERÍA DE MYRAMAR
C/ Luis Vives, Local 1
29631 Arroyo de la Miel
Tel. 952 44 79 51
FÁCIL APARCAMIENTO

Abierto de 12:00 a 16:00
y de 19:30 a 23:30
Miércoles cerrado

EURO MARKET
INMOBILIARIA - REAL ESTATE

Avda. de la Estación 11, Edif. Diorama D, Local 14-15 29631 Arroyo de la Miel Benalmádena / Málaga
Lothar & Bettina Herzog
Tel: 952 445 182 - 658 918 913
www.benalhomes.com
info@benalhomes.com

BENSA

LIBROS / BOOKS
PERIÓDICOS / NEWSPAPERS
REVISTAS / MAGAZINES
BEBIDAS / DRINKS
GOLOSINAS / SWEETS
ARTÍCULOS DE PLAYA / BEACH ITEMS
REGALOS / GIFTS
TARJETAS DE FELICITACIÓN / GREETING CARDS

JUEGOS
ONCE
ESTABLECIMIENTO COLABORADOR

AnUch
MODAS ANUCA
Ropa y complementos de mujer
C/ Orión, local 1. Edificio Don Diego
Frente al Centro Salud Arroyo de la Miel

de motta
psicología y salud

Psicología Clínica, Coaching y Nutrición

Terapias individuales y de pareja
Adultos/adolescentes/niños

Avd. Blas Infante 17-19F
Benalmádena (Málaga)
952 57 84 39/ 616 04 84 13
www.psicosobenalmadena.com
demottapsicologia@gmail.com

dental CHECK

ORTODONCIA Orthodontics
PRÓTESIS Prosthodontic
CIRUGÍA E IMPLANTES Oral Surgery and Implants
ESTÉTICA DENTAL Dental Aesthetics
ENDODONCIA Endodontics
PERIODONCIA Periodontics
ODONTOLOGÍA INFANTIL Pediatric Dentistry

BENALMÁDENA PUEBLO
We speak english
CONSULTA GRATUITA
Free dental check up

Avda. del Chorrillo nº15 29639
T. 952 569 590
www.dentalcheckonline.com
dentalcheckbenalmadena@gmail.com

Muebles David
el almacén del descanso
Especialistas en Cocinas Muebles a Medida
Mónica Cisneros
Calle Andalucía, s/n.
Arroyo de la Miel - Benalmádena
29631 Málaga
Telf.: 952 44 58 04
Fax: 952 56 67 95
Móvil: 618 82 52 38
[email: mueblesdavid9@gmail.com](mailto:mueblesdavid9@gmail.com)
[Facebook](https://www.facebook.com/mueblesdavid9)

MULTISERVICIOS

Carpintería	Carpentry and Joinery
Fontanería	Plumbing repairs
Electricidad	Electrical works
Albañilería	Building repairs
Pintura	Painting
Aire Acondicionado	Air conditioned
Aluminio / PVC	Double glazing

PRESUPUESTO SIN COMPROMISO
FREE QUOTATIONS PROVIDED

TOLDOS ROYAL
FÁBRICA DE TOLDOS MANUFACTURES AWNING

Toldos para sol y agua, techos, PVC. Automatismos.
Cofres de protección.

Pol. Ind. La Leala.
C/ Sto. Tomás, nº 6
Arroyo de la Miel
Telf.: 952 56 40 29
Fax: 952 57 60 48

www.toldosroyal.com
ventas@toldosroyal.com

M^a Teresa Sánchez Barroso
DIPLOMADA EN CC. EMPRESARIALES
ADMINISTRADORA DE FINCAS
COL. N° 2003

Telf./Fax: 952 57 12 57
Móv: 679 416 601
e-mail: mtsbarroso@yahoo.es

Avda. Salvador Vicente, 4
1^a Planta, n 9
29631 Arroyo de la Miel

Chopp
Arroyo de la Miel

952 560 646
Calle Sol, 11 (Arroyo de la Miel)

Escuela Shen Ji
Antonio María Rabaneda
Clases de Zhineng Qigong Miércoles de 18.00 a 19.30h.
+ 1 sábado al mes sesión gratuita
Edificio ACEB. C/ Parra S/N. Arroyo de la Miel.
Información e inscripción:
escuelashenji@gmail.com
www.escuelashenji.com
629 24 31 48

CASA RAFAEL
(Papa Erig)
Restaurante - Marisquería
TAPERÍA - PESCADOS Y MARISCOS DEL DÍA

C/ Andalucía, s/n
Arroyo de la Miel (Málaga)
Telf. 622 776 566

Síguenos en:
CasaRafaelpapaerig
Rafael Diaz

METALUM ARROYO

WE SPEAK ENGLISH
Carpintería Metálica - PVC - Puertas
Mamparas - Persianas - Cristalería

T. 952 56 05 89 / 616 73 12 32
C/ Concordia, parc. 16 - Polígono La Leala
29631 Arroyo de la Miel, metalum.arroyo@hotmail.es

Marzo de 2018 - Número 40 (revista 66)



CONTROLE EL EFECTIVO DE SU NEGOCIO SIN SU PRESENCIA

Con la solución punto de venta Panasonic y los cajones de control de efectivo CashGuard ahorre en errores, hurtos y tiempo en su negocio

Panasonic pos-systems

CashGuard

Visítanos en www.bartolomeconsultores.com

BARTOLOMÉ CONSULTORES
El centro especializado en TPV
A la vanguardia de la tecnología desde 1985

Vuelve a sonreir como un niño

TU TRATAMIENTO DE ORTODONCIA
¡DESDE 60€ AL MES!

Consulta dental gratuita



Centro Dental Estético HIGUERÓN

Avenida de Retamar s/n, Centro Comercial Altos de Higuerón, Local 10, Benalmádena 952 56 95 53

¡TENEMOS PARKING GRATUITO!

SEGURISUR



SISTEMAS DE SEGURIDAD

Tras este distintivo, toda una organización trabaja las 24 horas por su seguridad



- ✓ SISTEMAS DE PROTECCIÓN
- ✓ SISTEMAS DE INCENDIO
- ✓ CIRCUITO CERRADO
- ✓ CAJAS FUERTES

OFICINAS: Arroyo de la Miel - Torremolinos - Málaga
Torre del Mar - Nerja

TEL. 902 158 583

C.C. Eurocentro, c/Capitulaciones 8, 29620 Torremolinos(Málaga)
www.segurisur.com